

## Korisni savjeti za Vas koji koristite lijekove:

- Zapamtite ime aktivne supstance Vašeg lijeka. Ako niste sigurni koja je aktivna supstanca, pitajte Vašeg ljekara ili farmaceuta u apoteci.
- Ne skidajte etiketu sa kutije lijeka. Na etiketi većinom stoji ime lijeka koji Vam je ljekar propisao, ime lijeka koji Vam je izdat u apoteci te naziv aktivne supstance.
- Uvijek obavijestite Vašeg ljekara ako ste alergični. Ljekar će onda odlučiti ako bi Vam zamjena lijeka odgovarala.
- Pitajte farmaceuta u Vašoj apoteci ili Vašeg ljekara ako niste sigurni kako da koristite Vaše lijekove.

## Imate li još pitanja o lijekovima ili o generičkoj zamjeni?

### Upitajte Vašeg farmaceuta ili ljekara.

Obratite se prvenstveno farmaceutu u apoteci ili Vašem ljekaru. Oni posjeduju znanje o lijekovima, "Zaštiti od visokih troškova" i Vašim receptima.

### Nazovite informacije o lijekovima, Läkemedelsupplysningen

0771-46 70 10

Läkemedelsupplysningen je dio državnog zavoda za lijekove, Läkemedelsverket. Taj broj možete da nazovete ako imate pitanja o Vašim lijekovima.

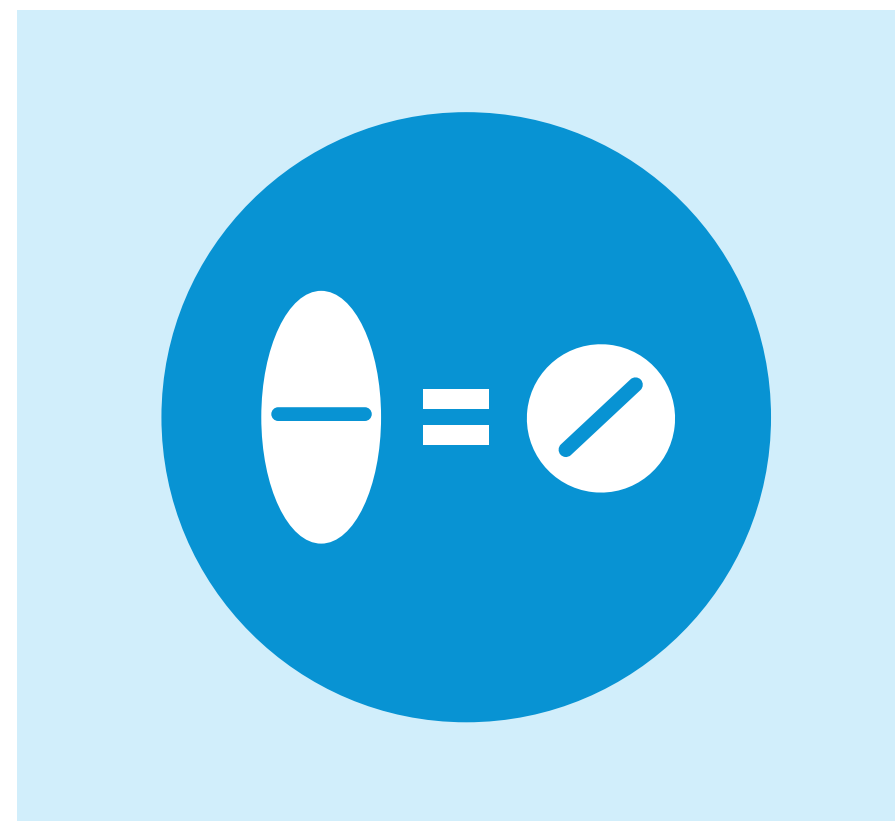
### Više informacija na stranici Läkemedelsverket-a

[www.lakemedelsverket.se/utbyte](http://www.lakemedelsverket.se/utbyte)

Na stranici Läkemedelsverket-a se nalaze glavne informacije o lijekovima.

## Pouzdana zamjena u apoteci - odgovarajući lijek za najnižu cijenu

Kada podižete Vaše lijekove na recept u apoteci, često Vam se ponudi odgovarajući lijek po nižoj cijeni. To se naziva generička zamjena.



Ovaj prospekt je izradio Läkemedelsverket koji je odgovoran za odobravanje lijekova koji se prodaju u Švedskoj i državni zavod za subvencije u okviru zubarstva i lijekova, Tandvårds- och läkemedelsförmånsverket (TLV), koji je odgovoran za cijene i subvencije lijekova.

## Zbog čega se nudi zamjena lijeka?

Zamjena lijeka se nudi jer niko ne treba da plati više nego što je to neophodno bilo da se to radi o Vama ili društvu kao cjelini.

Kada neko farmaceutsko preduzeće proizvede neki novi lijek, takozvani originalni lijek, onda to preduzeće dobija isključivo pravo na proizvodnju i prodaju lijeka u toku određenog vremenskog perioda. Nakon isteka tog perioda, i drugi mogu da proizvode odgovarajuće lijekove sa istom aktivnom supstancom takozvane generičke lijekove. Cijene lijekova tada počinju da padaju zahvaljujući nastaloj konkurenciji.

Apoteke su dužne da ponude odgovarajući lijek i to onaj koji ima najnižu cijenu. Kada bi se danas plaćala ista cijena kao u vrijeme kada lijek nije imao generičnu konkurenciju, godišnji troškovi bi bili uvećani za 8 milijardi kruna. Ta suma približno odgovara godišnjim troškovima koje imaju oko 300 domova zdravlja.

## Zašto se neki odgovarajući lijekovi razlikuju po izgledu?

Lijek se, osim od aktivne supstance, sastoji od pomoćnih supstanci koji mu daju boju, oblik i ukus. Odgovarajući lijekovi sadrže istu aktivnu supstancu u istoj količini, dok se pomoćne supstance razlikuju.

Zbog toga odgovarajući lijekovi nemaju izgled originalnih.

Ista aktivna supstanca  
i medicinski efekat...



... ali drugo ime, drugi  
izgled i druga cijena

## Da li su odgovarajući lijekovi jednako efikasni?

Da, odgovarajući lijekovi sadrže istu aktivnu supstancu u istoj mjeri, imaju isti medicinski efekat i ponašaju se identično u tijelu.

Prema tome, oni su međusobno zamjenjivi jedni sa drugim.

## Da li su odgovarajući lijekovi jednako pouzdani?

Da, odgovarajući lijekovi su jednako pouzdani bez obzira na cijenu. Državne ustanove kontrolišu i odobravaju sve lijekove prije nego što se oni puste u prodaju. Na generičke lijekove se postavljaju potpuno identični zahtjevi u pogledu kvaliteta kao i kod originalnih lijekova. I jedni i drugi imaju potpuno isti efekat u ljudskom tijelu.

Svaki lijek može da izazove nepoželjne efekte takozvane nuspojave. Njih, u većini slučajeva, izaziva aktivna supstanca. Iako lijekovi imaju isti efekat, njihove nuspojave se nekada različito opisuju u priloženim uputstvima. Ako Vam se desi da osjetite neke nove nuspojave prilikom uzimanja lijeka ili drugačiji efekat, obratite se Vašem ljekaru ili farmaceutu u apoteci.

## Vi odlučujete o Vašem lijeku

Vi sami odlučujete o zamjeni Vašega lijeka, ali Vaša odluka direktno utiče na Vaše troškove. U apoteci će Vam se ponuditi najjeftiniji lijek ali to ne znači da će Vam se ponuditi isti lijek pri narednim posjetama apoteci. Troškove za lijekove koji nisu obuhvaćeni takozvanom "Zaštitom od visokih troškova" (Högkostnadsskydd), Vi sami snosite.

U tabeli se navode primjeri zamjene za odgovarajući lijek. Lijek A je propisan na Vašem receptu ali je Lijek B najjeftiniji izbor. "Zaštita od visokih troškova" (Högkostnadsskydd) pokriva i Lijek A i Lijek B.

U apoteci	Vaši troškovi
Apoteka Vam nudi Lijek B i Vi birate Lijek B.	Troškove Lijeka B pokriva Vaša "Zaštita od visokih troškova".
Apoteka Vam nudi Lijek B ali vi birate Lijek A prema receptu.	Razliku u cijeni između lijeka A i B plaćate sami, ostatak pokriva Vaša "Zaštita od visokih troškova".
Vaš ljekar je ocijenio da se Vaš lijek ne smije zamijeniti. Apoteka Vam daje Lijek A.	Sve troškove lijeka A pokriva "Zaštita od visokih troškova".
Apoteka Vam nudi Lijek B. Vi ne želite ni taj lijek ni Lijek A, već neki sasvim drugi odgovarajući lijek.	"Zaštita od visokih troškova" u ovom slučaju ne pokriva troškove, što znači da Vi sami plaćate punu cijenu lijeka.

